

# 華僑報

JORNAL VA KIO

本報地址：新加坡大馬路門牌一百一十二號  
電話：二二二二  
電報掛號：八七四五  
零售每份五分  
本埠每月一元二角  
外埠每月一元五角

## 國軍陸空聯合攻擊下

### 犯徐共軍潰不成軍

#### 陳劉所部死傷十萬被俘八千

##### 司令部炸燬劉伯承僅以身免

## 固鎮已失而復得

### 宿縣可轉危為安

#### 李延年主持蚌埠指揮所

## 鉅形攻勢已遭擊退

### 徐州威脅宣告解除

#### 徐州威勢已遭擊退

## 金圓券兌換金銀

### 實施細則已擬定

#### 俟財政部核准即可正式施行

## 金銀無限限制兌換

### 幣值當可趨穩定

#### 經合署撥款

## 購石油運華

### 共一千四百萬美元

#### 經合署撥款

## 滬英領事通告

### 勸英僑撤退

#### 旅程以遠至香港為止

## 大批國軍已南下應援

### 保定之圍即將可解

#### 昨平津外僑約有數百名撤退

## 杜魯門援華政策如何

### 社論

#### 杜魯門援華政策如何

## 市立中學教職員總請假

### 市長苦勸可望打銷

#### 今開代表大會決定何時打銷

## 兩中航公司

### 已準備南遷

（本報南京十七日電）中央銀行為穩定幣值，特擬定金圓券兌換金銀實施細則，業經財政部核准，即可正式施行。此項細則規定，金圓券兌換金銀，將不受任何限制，凡持有金圓券者，均可隨時向指定地點兌換金銀，以資流通。此舉旨在消除民間對金圓券之疑慮，恢復其信用，並使幣值趨於穩定。

（中央社華盛頓十七日電）美國政府已撥款一千四百萬美元，用於購買石油運往中國。此項撥款係由經合會撥付，旨在協助中國政府解決石油短缺問題，並加強其經濟基礎。據悉，此項石油將由美國政府直接運往中國，以確保供應之穩定。

（中央社倫敦十七日電）英國政府已通告其駐上海領事，勸導在滬英僑儘速撤退，並建議其行程以遠至香港為止。此舉係因當前局勢緊張，英國政府為保護其海外公民之安全而採取之預防措施。據悉，已有數百名英僑表示將遵從政府之建議，前往香港避難。

（中央社南京十七日電）大批國軍已南下應援，保定之圍即將可解。據悉，此次南下之國軍係由中央軍及地方軍組成，其裝備精良，士氣高昂。目前，該部已抵達保定附近，並正積極準備進攻。預計在近日內即可解除對保定之圍攻，恢復該地之安寧。

（中央社南京十七日電）杜魯門總統之援華政策，目前正受到各界之廣泛關注。據悉，杜魯門總統在近期之演說中，已明確表示美國將繼續支持中國政府，並提供必要之援助。此舉旨在向中國政府及人民展示美國之堅定支持，並向國際社會表明美國之立場。目前，中國政府正積極利用此項政策，以增強其抗戰信心。

（本報南京十七日電）市立中學教職員總請假，市長苦勸可望打銷。據悉，此次請假事件係因教職員對學校管理之不滿而起。市長在得知消息後，已多次與教職員代表進行溝通，並表示將儘量滿足其合理要求。目前，雙方正就具體問題進行協商，預計在近日內即可達成協議，結束此次請假事件。

（中央社南京十七日電）兩中航公司已準備南遷。據悉，該兩公司因業務需要，已決定將總部及主要業務部門遷往南方。目前，該兩公司正積極辦理各項遷移手續，並已開始在南方設立辦事處。此舉旨在擴大其在南方之業務範圍，並更好地服務於當地客戶。

（中央社南京十七日電）鉅形攻勢已遭擊退，徐州威脅宣告解除。據悉，此次攻勢係由敵方發動，旨在奪取徐州。我軍在接到消息後，已迅速調動部隊，並與敵展開激烈戰鬥。目前，敵方之攻勢已遭我軍成功擊退，徐州之威脅已完全解除。我軍正加強防禦，並密切關注敵方之動向。

（中央社南京十七日電）固鎮已失而復得，宿縣可轉危為安。據悉，固鎮在近日內曾被敵方佔領，但我軍在接到命令後，已迅速反攻，並成功奪回該地。目前，固鎮已恢復到我軍之手，宿縣之局勢亦趨於穩定。我軍正加強對該地區之控制，並嚴厲打擊敵方之挑釁行為。

（中央社南京十七日電）陳劉所部死傷十萬被俘八千，司令部炸燬劉伯承僅以身免。據悉，此次戰鬥係我軍與敵方在長江流域展開之激烈戰鬥。我軍在戰鬥中表現英勇，給敵方造成重大傷亡。目前，敵方司令部已被炸燬，劉伯承僅以身免。我軍正擴大戰果，並嚴厲打擊敵方之殘餘部隊。

（中央社南京十七日電）金圓券兌換金銀，實施細則已擬定。此項細則旨在規範金圓券與金銀之兌換程序，並確保兌換之公平與透明。據悉，該細則已提交財政部審核，並將於近日內正式公佈施行。此舉將有助於穩定幣值，並促進金融市場之繁榮與發展。

（中央社南京十七日電）大批國軍已南下應援，保定之圍即將可解。此項消息已引起各界之高度關注，並受到廣大民眾之熱烈歡迎。據悉，此次南下之國軍將為保定之解圍做出重大貢獻。目前，保定之局勢已趨於緩和，民眾對未來充滿信心。

（中央社南京十七日電）杜魯門援華政策，目前正受到各界之廣泛關注。此項政策旨在加強美國與中國之合作，並支持中國政府之抗戰努力。據悉，該政策已得到美國政府之正式批准，並將於近日內正式公佈。此舉將進一步鞏固美國與中國之友好關係，並為世界和平做出貢獻。



**飯店大陸**  
三九七五話電  
菜街抵實  
觀選足斤  
料。元十  
菜動流  
西紅八炸  
湖燒珍子  
燕鮑片大肥  
窩片鴨鷄  
只  
元四  
菜和四  
菜燒炸  
蔬仁古  
菜蔬牛  
珠丁肺

**鏡海院**  
演開晚即  
**劇團男女**  
黑鷹  
陳楚山 楊寶駒  
劇名史國威威皇堂

**不認妻**  
陳世美  
張翠紅 鄭重 王元龍  
作傑演主  
夫里唱途蓮秦母妻貴圖美陳  
！尋萬實沿香！棄拋富貴世  
樓子獅鬧大松武  
演主水秋伊夜藍子燕石雲白

**天第狂不**  
映五滿絕  
●壇銀視雄●尊獨我性●片影彩七●  
製鉅華豪彩七部一第國中  
編導 黃 陳 鄧 胡 伊 梅 張  
翠 慧 屏 珍 慧 倫 秋 水 綺 瑛  
演 演 演 演 演 演 演 演 演 演 演 演  
劇悲大實人絕凄

**放一最即所片而不看狂場**  
映天後日限期來絕客滿場  
構巨俠武皇上皇片語粵備裝式美部全  
黃鶴聲 李海泉 羅艷卿 李紅 馮應湘 顧天吾 許新海 明演  
演導印金黃  
段的精理五七  
！一彩最義俠  
**局結大集下**  
**眾五**  
下集緊接  
上集吃緊  
**京東鬧**  
！軍真場場！門殺幕幕！  
**光春國南**  
曲名串客姊妹三氏顏  
悅賞堂熱歌醉風南  
目心皇蘭舞人光美  
明天全澳首映  
十大名片之一！

多最式款 價實全完 **廠帽東廣** 去請快 路馬新 **帽毡買欲** 留意！

幕開午正日本 **司公美美** 店商門專裝服童兒  
●觀參迎歡● 面對院戲華國·街堂樟板

**蔣總統函杜魯門求援**  
**美將發表聲明**  
**加緊援助我國**  
**俾增強我國剿共士氣**  
**美援軍火 三批運華**  
**美有充份力量 援華尚未為晚**  
**杜魯門仍保持緘默**  
**兩總統曾交換意見**  
**陳納德組新飛虎隊**  
**華府開始登記飛機**  
**全球應劃分三區防守**  
**英美法分負各戰區責任**  
**戴高樂將軍新建議**  
**司徒雷登 決展期返美**  
**昨已通知美國務院**  
**過通會國經非**  
**華援強加能不**  
**川省參會反對**  
**增加征實賦額**  
**蓉市銀根短絀物價平穩**  
**緬米四千噸運華**  
**第一批下週啟運**  
**招商輪南駛運美援米**  
**平中航機 調整票價**

**行茸參大寶**  
念紀年週九  
**大減價**  
請光一試每罐特一配國雪參  
速效有年性壯別得藥藥耳驚  
**價特**  
計折九兩元五卅參字天庄官道正  
四元五粒參半元六兩每比參高正  
元五十盒每半特片詳選東蘭庄高  
計折九律一碼起元二兩每耳寶川四  
三元一絲參六元三連參半元四連參  
半二特三原 酒補大茸鹿  
元價元價



### 今日放映

冬令 二時半 五時半 九時正

放映 即日

軍冠片大十界居去獲榮華電雷

胡禮沙 杜里星 丹拿安 英後生角 梅娜萊 馬殊烈 佛德烈 電影皇帝

## 黃金時代

自有電影歷史以來無上榮譽！

九項大獎 忠勇為國！ 錦標 幸保此身不死， 空有 鐘影大 滿以為奴已滅， 僅有 鐘影大 此後樂業安居， 前此 鐘影大 前程似錦！ 燦爛 鐘影大 飽受失業痛苦， 燦爛 鐘影大 舊侶變志， 燦爛 鐘影大 人情冷暖， 燦爛 鐘影大 不堪重觀， 燦爛 鐘影大 舊征袍！

主演：李紅 舒道 紅道

# 一強坦率拒絕 與蘇直接談判

## 柏林問題應由安理會處理

【中央社倫敦十七日電】英外交部發言人今日表示，英政府對於蘇聯在柏林問題上之強硬態度，深感遺憾。英政府之立場，係以安理會為處理柏林問題之唯一合法機關。英政府將繼續在安理會中，為達成柏林問題之和平解決而努力。英政府並表示，英政府將繼續在安理會中，為達成柏林問題之和平解決而努力。英政府並表示，英政府將繼續在安理會中，為達成柏林問題之和平解決而努力。

# 蘇聯強硬政策不變

## 西方國家決定拒絕建議

【中央社倫敦十七日電】英外交部發言人今日表示，英政府對於蘇聯在柏林問題上之強硬態度，深感遺憾。英政府之立場，係以安理會為處理柏林問題之唯一合法機關。英政府將繼續在安理會中，為達成柏林問題之和平解決而努力。英政府並表示，英政府將繼續在安理會中，為達成柏林問題之和平解決而努力。英政府並表示，英政府將繼續在安理會中，為達成柏林問題之和平解決而努力。

# 美英覆文內容

## 充滿不信任蘇聯字句

【中央社倫敦十七日電】美英兩國政府今日分別發表覆文，對蘇聯在柏林問題上之強硬態度，表示嚴重關切。美英兩國政府之覆文，均充滿不信任蘇聯之字句。美英兩國政府並表示，美英兩國政府將繼續在安理會中，為達成柏林問題之和平解決而努力。美英兩國政府並表示，美英兩國政府將繼續在安理會中，為達成柏林問題之和平解決而努力。美英兩國政府並表示，美英兩國政府將繼續在安理會中，為達成柏林問題之和平解決而努力。

### 世界公認最佳影片

「黃金時代」

主演：李紅 舒道 紅道

# 美國兩岸工人罷工

## 西岸鐵路停頓當局辭退工人

【中央社華盛頓十七日電】美國西岸鐵路罷工，今日進入第四天。罷工工人表示，他們將繼續罷工，直到當局辭退罷工工人為止。當局則表示，他們將繼續與罷工工人談判，以達成協議。當局並表示，他們將繼續與罷工工人談判，以達成協議。當局並表示，他們將繼續與罷工工人談判，以達成協議。

# 蘇聯揚言恐嚇

## 柏林西區舉行分選選舉

【中央社柏林十七日電】蘇聯在柏林西區舉行分選選舉，蘇聯揚言恐嚇。蘇聯並表示，蘇聯將繼續在柏林西區舉行分選選舉。蘇聯並表示，蘇聯將繼續在柏林西區舉行分選選舉。蘇聯並表示，蘇聯將繼續在柏林西區舉行分選選舉。

# 蘇聯揚言恐嚇

## 柏林西區舉行分選選舉

【中央社柏林十七日電】蘇聯在柏林西區舉行分選選舉，蘇聯揚言恐嚇。蘇聯並表示，蘇聯將繼續在柏林西區舉行分選選舉。蘇聯並表示，蘇聯將繼續在柏林西區舉行分選選舉。蘇聯並表示，蘇聯將繼續在柏林西區舉行分選選舉。

# 決不赴歐會史達林

## 除非蘇聯解除封鎖將不談判

【中央社莫斯科十七日電】蘇聯政府今日表示，蘇聯政府決不赴歐會。蘇聯政府並表示，蘇聯政府將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。蘇聯政府並表示，蘇聯政府將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。蘇聯政府並表示，蘇聯政府將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。

# 英人關懷 中國局面

## 不願我國為共匪壟斷

【中央社倫敦十七日電】英政府今日表示，英政府非常關懷中國局面。英政府並表示，英政府將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。英政府並表示，英政府將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。英政府並表示，英政府將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。

# 三人申請減刑

## 全體對法庭判決不滿

【中央社倫敦十七日電】三名被告今日向法院申請減刑。三名被告並表示，他們對法院之判決，深感不滿。三名被告並表示，他們對法院之判決，深感不滿。三名被告並表示，他們對法院之判決，深感不滿。

# 裁軍之謂乎？

## 史太林親自建軍

【中央社莫斯科十七日電】蘇聯政府今日表示，蘇聯政府將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。蘇聯政府並表示，蘇聯政府將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。蘇聯政府並表示，蘇聯政府將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。

# 林太史親白建軍

## 參謀本部人事更調

【中央社倫敦十七日電】林太史今日表示，林太史將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。林太史並表示，林太史將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。林太史並表示，林太史將繼續在柏林問題上，為達成柏林問題之和平解決而努力。







# 中山新聞

## 農業推廣所稱 復興本縣農村

### 全部經費已得省方同意撥付 決定依照實施計劃加速進行

（中山十七日訊）省農業推廣委員會，為復興本縣農村，特撥款五萬元，交由本縣農業推廣所辦理。該所為執行此項計劃，已擬定實施計劃，並經省方核准。該計劃包括：（一）推廣優良品種，（二）改進耕作技術，（三）推廣農具，（四）推廣農產加工，（五）推廣農村合作，（六）推廣農村教育，（七）推廣農村衛生，（八）推廣農村金融，（九）推廣農村交通，（十）推廣農村市場。該所決定依照此計劃，加速進行，以期在短期內，使本縣農村，獲得復興。

## 鄉去了盧啟泰

### 臨時之時恐嚇各人 擄去不久無恙歸來

（中山十七日訊）盧啟泰，現年三十餘歲，廣東人，現任本縣某機關辦事處主任。日前，盧君因事回鄉，途經某村時，被匪徒擄去。匪徒以盧君為要，恐嚇各人，並擄去其家屬。盧君在鄉時，曾向當地政府求救，但無結果。後經某機關派員前往，將盧君及其家屬救出。盧君現已無恙歸來，並向該機關表示感謝。

## 該鎮無人願任保長

### 因無經費及格於環境 縣府經指撥派員勸導

（中山十七日訊）某鎮保長一職，因經費不足，且環境格於，無人願任。該鎮保長一職，原由縣府指撥，但因經費不足，且環境格於，無人願任。縣府經指撥派員勸導，並允予增加經費，以期該鎮保長，能有人願任。

## 萬山羣島漁民 成立自衛大隊

### 以充實自衛武力 前經縣府核准成立

（中山十七日訊）萬山羣島漁民，為充實自衛武力，前經縣府核准成立自衛大隊。該大隊成立後，已開始訓練，並已具備一定之自衛能力。

## 冬耕貸款

### 本縣配額為二萬元 或將轉發需用種子

（中山十七日訊）冬耕貸款，本縣配額為二萬元。該貸款將用於冬耕，以充實自衛武力。或將轉發需用種子，以充實自衛武力。

## 慘遭逐客令

### 不允回家借款致觸怒 鹿鳴鄉長亦將阮氏毆打

（中山十七日訊）阮氏因不允回家借款，致觸怒鹿鳴鄉長，亦將阮氏毆打。阮氏現已受傷，並已向縣府投訴。

## 明出發勸募

### 祇許成功 盡力協助

（中山十七日訊）明出發勸募，祇許成功，盡力協助。該勸募活動，已開始進行，並已獲得一定之進展。

## 本縣冬防治安

### 統由警局指揮 嚴密巡邏

（中山十七日訊）本縣冬防治安，統由警局指揮，嚴密巡邏。警局已派員分赴各鄉鎮，加強巡邏，以保冬防治安。

## 在途中被劫

### 全船貨物被洗劫一空 並將該船扣留一宵

（中山十七日訊）一船在途中被劫，全船貨物被洗劫一空，並將該船扣留一宵。該船主已向縣府投訴，並已派員前往調查。

## 當局將開會商討 提高士兵安家費

### 本縣三十七年度兵費 將予提高

（中山十七日訊）當局將開會商討，提高士兵安家費。本縣三十七年度兵費，將予提高，以資鼓勵。

## 接匪勒索函

### 每索港幣五千元 及鴉片五十兩

（中山十七日訊）接匪勒索函，每索港幣五千元，及鴉片五十兩。該勒索函，係由某匪徒發出，並已派員前往調查。

## 見獵心喜

### 旗山鄉民李某 昨日獲一小熊

（中山十七日訊）旗山鄉民李某，昨日獲一小熊。該小熊，係由李某在山中發現，並已將其帶回。

## 公務員服務總隊

### 昨日已組編完竣 並派員分赴各鄉鎮

（中山十七日訊）公務員服務總隊，昨日已組編完竣，並派員分赴各鄉鎮。該總隊成立後，將負責各鄉鎮之公務員服務工作。

## 怪輪

### 載運軍火 昨日駛入本港

（中山十七日訊）怪輪，載運軍火，昨日駛入本港。該輪係由某國駛來，並已派員前往調查。

## 香港新聞

### 港海軍部準備 撤退上海英僑

（香港十七日訊）港海軍部準備撤退上海英僑。該部已派員前往上海，與英方商討撤退事宜。

## 一幕血浴鴛鴦慘劇

### 葉根婚後失業因此發狂 妻前操刀自殺慘死

（香港十七日訊）一幕血浴鴛鴦慘劇，葉根婚後失業，因此發狂，妻前操刀自殺慘死。該慘劇，已引起社會之關注。

## 白銀復流港

### 銀商復購運銷美洲 內地兌兌金銀外幣

（香港十七日訊）白銀復流港，銀商復購運銷美洲，內地兌兌金銀外幣。該消息，已引起市場之關注。

## 港在擬洋廣譚

### 證民僑發理辦 港在擬洋廣譚

（香港十七日訊）港在擬洋廣譚，證民僑發理辦。該消息，已引起社會之關注。

## 的士工友表示 願開談判之門

### 願開談判之門 的士工友表示

（香港十七日訊）的士工友表示，願開談判之門。該消息，已引起社會之關注。

## 本報廣告

### 廉效大 本報廣告

（本報廣告）廉效大，本報廣告。本報廣告，效果顯著，歡迎刊登。

## 歐家全

### 皮膚病 歐家全

（歐家全）皮膚病，歐家全。歐家全，皮膚病專家，診所設於某處。

## 郭慈博

### 水腫 郭慈博

（郭慈博）水腫，郭慈博。郭慈博，水腫專家，診所設於某處。

## 中央酒店

### 新開張 中央酒店

（中央酒店）新開張，中央酒店。中央酒店，新開張，環境優雅，服務周到。

## 招達和

### 新開張 招達和

（招達和）新開張，招達和。招達和，新開張，環境優雅，服務周到。

## 羅惠良

### 內外科 羅惠良

（羅惠良）內外科，羅惠良。羅惠良，內外科專家，診所設於某處。

## 陸鏡輝

### 內外科 陸鏡輝

（陸鏡輝）內外科，陸鏡輝。陸鏡輝，內外科專家，診所設於某處。

## 梁朝欽

### 內外科 梁朝欽

（梁朝欽）內外科，梁朝欽。梁朝欽，內外科專家，診所設於某處。

## 謝厚初

### 男婦兒科 謝厚初

（謝厚初）男婦兒科，謝厚初。謝厚初，男婦兒科專家，診所設於某處。

## 盧澤民

### 男婦兒科 盧澤民

（盧澤民）男婦兒科，盧澤民。盧澤民，男婦兒科專家，診所設於某處。







戰將全是挑選得來勇不可當

兵兵健將錄和輝

蘇和輝君尙武體育會兵兵組主任。會獲  
歐洲盾甲冠軍軍本派兵兵兵兵兵兵兵兵  
。有勇之志。生平交遊甚廣。和誼可  
。惟前之患。因病。不幸病變  
。竟耗得來此間友好。不勝惋惜。聞尙武  
體育會。定於(十八)晚開會追悼。共伸哀  
悼云。

今天

時之久。無樂均專心  
。時。二時。十分。始於琴  
。聞悠揚中散會。

時又

。時。二時。十分。始於琴  
。聞悠揚中散會。

佈現

。時。二時。十分。始於琴  
。聞悠揚中散會。

告瘋

。時。二時。十分。始於琴  
。聞悠揚中散會。

市職職七

。時。二時。十分。始於琴  
。聞悠揚中散會。

告瘋

。時。二時。十分。始於琴  
。聞悠揚中散會。

會昭森博士  
主持青年講座  
昨在志道堂演講聽者甚衆

昨日上午十一時，本樓禮堂中學士自治會，假座志道堂舉行演講，講者爲會昭森博士，參加者有謝維培、參政司及英商等四校中學南及蔡南等四校中學

便僑胞，學習環境反  
一充實備作有器圖  
以資訓練，兼籌材  
體生活，體操與共事  
之態度，及合作之精  
神，在團體中有甚廣

良友場有球賽，市部  
出戰七生，市聯勝  
一盤後生，市聯氣  
力，在感誠可哀是表  
者，七苦昨已打  
群暴恆力不歸，大表  
民恆有千秋，故居  
時將有一場劇烈的戰

(市聯錄)  
張敬會陳陣平 黃益昌  
鍾卓文 鄧馬志  
鄭煥文 林榮生 鄧錫錫  
鄧錫錫

生  
宗爲華人，一案  
爲外僑人，四宗在港  
發現，七宗由爲任案  
一，四宗由路環來，  
一家死亡，陳宗河南南  
宗爲華人，兩宗在  
於在澳發現，死亡有  
一宗，外僑人，四宗  
宗爲華人，一案經  
該宗爲華人，在本  
澳發現，其他各

生共計百餘人。其  
至者。乃百餘人。  
會博士。為美國醫  
比亞。大學教育博  
乃任。留。生。大。刊。創。即。  
人。是。日。之。演。講。甚  
謂。我。國。一。般。年。少。學  
生。受。知。識。與。教。育。之。培  
訓。當。富。有。資。格。

性。之。中。理。子。之。青  
年。均。有。志。勇。力。進。之。精  
神。或。為。更。有。用。之。人  
材。以。此。而。付。諸。家。民。民  
生。之。苦。難。也。

（七苦錄）  
馮麟祥 郭祥  
倫露雲 李何  
坤石 惠棟

（本報專電）昨  
春來。市。政。局。最。近。加  
以。澳。門。之。防。義。公。司。  
（本報專電）昨  
春來。市。政。局。最。近。加  
以。澳。門。之。防。義。公。司。

[illegible]

蛇王芬  
蛇

**畢路士** 醫師  
（醫務所）澳門內馬行四號  
**精手術電療**

眼耳鼻喉科  
眼耳鼻喉科  
專治喉症  
林天均  
診所：新馬路一號Q平堂  
診時：上午九時至十二時，下午二時至五時半  
住宅：文第士街七十四號  
電話：五二八號

澳門爐石塘同羊電話：式四一七一  
吉慶里九號

請飲 永泰隆 米酒  
下環街六號

市廳會通過  
收支預算案

會由該廳牛莊報告  
爲該去函呈請核辦  
見辦。據該署表示  
。該問題。須延遲  
日進行商討。故該會  
特押後該次項問題  
。又於該次常會中  
通過該廳明年（一  
四九年）之進支預算  
。預定明年收支總額  
爲一百四十七萬六  
六百六十一元二角  
分云。

場屋簷案  
三次研究

傳訊。以便研究責任問題。經多次之研訊後。對於責任雖屬顯明。仍未有決定。時該等工人。即謂當時修理工人。已聲明不建牌柵者。而謂請工人者。即反駁謂對於建築殊不白。故法院爲加緊壓訊。一般證人計。特訂定於今日開堂作第三次之研訊該案。

一婦人  
因病死

區前赴津。爲開悉  
出周屋住客。以究  
派分醫官。前查究  
生分醫。召醫整生  
係因病而死。並非  
衛生分局派出工作  
院。以便其家屬前  
笑。現年約二十七  
租婦人。寓于地下  
症。常延醫療治。甚  
前日。最爲惡寒。故  
于午。曾有該婦來  
該婦病死。故同居  
云。

男子鍾某  
被兇徒  
地點  
(本報專訪)時公  
廟前美利咖啡屋前發  
生一宗兇殺案以判  
新馬廣西籍僑民呂  
而兇徒率者拘捕  
查昨日該處附近  
鐘住於亞州酒店內  
當該時鐘正又行經

商情

生油市仍握企

穀米貨急



台砂片糖依然淡慢  
黃豆畧行麵粉呆滯  
日本就魚下降圓貝淡中回升

[illegible][illegible]

二九·七八	江門生
七九·三八	(油類) 汕一三
二九·八二	書一五八五
三七·四六	廿四號
三零·二濕大糯米米四	台四五
九七·五寸	(糖類)
	百錫美沙五
	英砂五十八號
	金指頭一省長足

[illegible][illegible]

**捉狙擊**

康公廟前  
公廟前時。突又有一兇徒從後以手當鐵錘頭頂上擊去。當場斃命。破血流。該擊人之男子。亦迅速由人之中。引至即由衛生分察。以傷者無大碍。局數紛。幸無大事。能自前往返案。事後並會同警察科來云。

情形一

宋紙兌港幣	九
城紙兌港幣	一一
坡紙兌港幣	一二
正付一磅換港幣	九九
正大磅換港幣	三二

大什燭獎銀壹佰元  
新八九金值銀壹佰元  
新八四金值銀壹佰元  
新四四金值銀壹佰元  
中華民國十七年十一月十七日晚市

鄧炳煌

熱症咳嗽  
痛症兒

[illegible]

生油市 碾砂糖轉醃

(香粉)十六日通訊：舊米市仍踴躍，新米  
而轉發。元朗絲苗米八七、八五、中七六  
●澳五九○、鮮綠絲苗米二六、八四、中七六  
●三三。元朗仔鹽標米二六、六寸、澳五九  
●五六五、中五五、新興米五四、五三九  
●五六五、中五五。

[illegible]

請飲 好力補

華友 驗特六三二五

鳴謝鳴謝鳴謝鳴謝  
陳永福陳永福陳永福陳永福  
藥局送藥局送藥局送藥局送  
我我我我我我我我我我  
小蝦小蝦小蝦小蝦小蝦小蝦  
便便便便便便便便便便

五豆●大●肥  
●雞●一●跌●新

士博醫加  
**李大衛**  
醫師 華僑助理冬症科 暨留醫

法律告白

[illegible]

科症

二一五九二四七五二四  
五二六三九二五七九四

尼克舒到。用以祛除皮膚病之真正原

# 七分鐘內撲滅

孔。無數細菌。藏匿其中。足以引起差  
錢癬、紅錢癬、面皰、粉刺、腳癬、  
力。因其不能撲滅細菌之病也因之。新發  
滅細菌。一星期內保證令皮膚未潤則  
洋如數奉還。請今日即向藥房購取保

買船聲明

號方人黃清。現有一號船名(新金)新  
交。現買主黃清。特此聲明。聲明。

中華民國十一年十一月十一日

[illegible]

八五、錫夾實一九五  
錫金邊理七五、連  
州金一三五、梧  
商一二五、南街一八  
、佛手白果一二五、  
**圓貝** 冬蒜當鋪  
葵茂當鋪  
砂供求平衡、片糖如  
常、日就昇平、海產  
疎銷、火水如昨、竊  
興二八、雪梨二六五  
、二八、雪梨二六五  
、雪粘米二七  
、沙五、龜計三五一

日樂生輪 祇州四寶  
 餘貨 適逢省派往扯  
 鎗。故求元大跌。元  
 以行來商賈。無星往  
 提清。政項貸銀。  
 衆魚市肆。諸庄日新  
 花苞。二叫花苞一  
 六五。厚蒸一六。一  
 九。以排一八九二。  
 兩排七八五。大  
 綢穀元目銀一壹。  
 北眉豆二。漢口  
 烏豆二。排九四  
 九五五。香洲九  
 八二四。西鹽九  
 散洋水一五。一  
 一六。

ESTD 1876

ITS INVALIDS THE  
AND TRAVELLERS

THE BEST ONLY  
OR MILK REQUIRED

MADE IN AUSTRALIA BY  
LTD. SLUGGERS  
PER ST. GALLO

批總  
行昌華  
司街尾坑水門湧  
港香理代總

**刺痛丹**  
 一號二號三號四號五號六號七號八號九號十號  
 小兒二便不通能治諸症  
 一號二號三號四號五號六號七號八號九號十號

**氣喘丹**  
 一號二號三號四號五號六號七號八號九號十號  
 小兒二便不通能治諸症  
 一號二號三號四號五號六號七號八號九號十號

**腫爛散**  
 一號二號三號四號五號六號七號八號九號十號  
 小兒二便不通能治諸症  
 一號二號三號四號五號六號七號八號九號十號

**發館辦**  
 號九十四  
 行洋厘些

內科 外科 婦科

[illegible]

○幸。向學堂。奉全二人。買得銀船一艘。內器  
一頂。及。雙方鑲定。新金利一。船東二人理妥。登經  
以免後論。  
○聲明人查榮泉松閣同啓

君之皮膚約  
有五千萬機  
細微與廣  
奇癢、疥裂、疥癬、脫皮、灼熱、酒刺、  
及其他皮膚病。普通療法，僅有暫時效  
果。明之尼克舒到皮膚膏，能於七分鐘內撲  
滅煩躁。滑爽動人。否則退回空盒，當付保  
證見效之。可也。

尼  
克  
舒  
到  
皮  
膚  
病

專治各種  
皮膚病！

山頂  
 醫院  
 景昇  
 醫生  
 上專  
 海理  
 兒科  
 內科  
 熱症  
 肺病  
 有治  
 X  
 光  
 鏡  
 驗  
 肺  
 招  
 蘭  
 昌  
 師  
 上午十時至十二時  
 下午一時至五時  
 板橋堂樓十六號一樓  
 電話：八九零

醫學博士 美國醫學會  
醫師 婦科  
陳寵瑩  
婦科  
（即張寵活醫師診所）  
（電話：零八九）病者請易駕車

華僑日報編印之

看港年鑑

一九四九年版已在編印中

統理內外全科 診症時間上午十時至十二時下午三時至六時白 馬行三號A二樓電話零二七

內 容 是

第一 部分：一年來之世界、中國及香港開流如澳門、廣州、漢口、汕頭、上海等大都市之概況

第二 部分：一年來之香港各方面如政治、經濟、文化、動亂等概況。

即 日 開 始 預 約

商務印書館

各置一冊可助

第三部分：年來之香港法令規章，工商行名錄，及其他要覽。

要

預約辦法：  
 ①書裝十六開本四百面一厚冊，定價港幣十五元，預約十二元  
 ②平裝十六開本四百面一厚冊，定價港幣十元，預約八元

定書地點：  
 ①香港荷李活道一一零號樂蔭日報。  
 ②澳門紅窗門街七號至九號樂蔭報。

出版：商務印書館

發展

[illegible]

佳偉邦兒科醫師  
 東京帝國大學醫學部畢業  
 醫學博士  
 醫院教授兼主任  
 白馬行廿四號  
 電話八八三

刺  
 氏臣國  
 WATSON'S  
 SUPER COLA  
 喇哥

澳門總代理  
 新中行  
 新馬路一百號  
 電話三三七四

出品

市立梧州醫院  
 內兒科  
 主治醫師  
 美國女  
 醫學博士  
 李冰魂  
 專醫婦兒全科  
 診症時間：上午九時  
 地址：大堂橋十二號  
 附錄式十樓  
 醫藥部  
 杜絕傳染病  
 衣服壽命長  
 注意  
 快廉潔  
 洗工



